



Distr.
GENERAL

A/54/313/Add.1
17 September 1999
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Пятьдесят четвертая сессия
Пункты 8 и 125 предварительной повестки дня*
УТВЕРЖДЕНИЕ ПОВЕСТКИ ДНЯ И ОРГАНИЗАЦИЯ РАБОТЫ:
ДОКЛАДЫ ГЕНЕРАЛЬНОГО КОМИТЕТА
ПЛАН КОНФЕРЕНЦИЙ

ПИСЬМО ПРЕДСЕДАТЕЛЯ КОМИТЕТА ПО КОНФЕРЕНЦИЯМ ОТ 15 СЕНТЯБРЯ 1999 ГОДА
НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕИ

Добавление

Снова обращаюсь к Вам в связи с положениями пункта 7 раздела I резолюции 40/243 Генеральной Ассамблеи, согласно которым ни один вспомогательный орган Генеральной Ассамблеи не может проводить свои заседания в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций в ходе очередной сессии Ассамблеи, кроме тех случаев, когда Ассамблея даст на это ясно выраженное разрешение. Те вспомогательные органы, которые хотели бы провести свои заседания в ходе очередной сессии Ассамблеи, представляют свои просьбы через Комитет по конференциям.

Хотел бы сообщить Вам, что Комитет по конференциям получил просьбу о проведении заседаний в Нью-Йорке в ходе основной части пятьдесят четвертой сессии Генеральной Ассамблеи от Подготовительного комитета специальной сессии Генеральной Ассамблеи по рассмотрению хода осуществления решений Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития и дальнейших инициатив.

Комитет по конференциям, внимательно рассмотрев эту просьбу и ее обоснование, не имеет возражений при том четком понимании, что при проведении таких заседаний будут использоваться имеющиеся помещения и обслуживание, так чтобы это не имело неблагоприятных последствий для деятельности самой Генеральной Ассамблеи.

С учетом того, что Подготовительный комитет специальной сессии Генеральной Ассамблеи по рассмотрению хода осуществления решений Всемирной встречи на высшем уровне в интересах

* A/54/150.

социального развития и последующих инициатив рассчитывает провести свои заседания в ближайшие возможные сроки, я был бы признателен Генеральной Ассамблее за предоставление вышеупомянутому Подготовительному комитету ясно выраженного разрешения на проведение заседаний в соответствии с его просьбой при соблюдении условий, упомянутых в предыдущем пункте.

Петер ВАН ДЕ ВЕЛЬДЕ
Председатель
Комитет по конференциям
